经济及社会理事会

E/CN.17/1996/L.7
30 April 1996
CHINESE

可持续发展委员会
第四届会议
1996年4月18日至5月3日
议程项目5 (c)

审查各组跨部门议题：
各主要群组的作用，特别是关于
《21世纪议程》第23至32章

主席提出的决定草案

主要群组

(《21世纪议程》第23至32章)

1. 可持续发展委员会：

(a) 欢迎各主要群组对委员会第四届会议作出贡献并继续在地方、国家、区域和国际各级上参与《21世纪议程》的后续工作。主要群组对可持续发展各项目标的承诺加强了委员会在世界各地朝着这个方向开展的工作和作出的努力；

(b) 又欢迎各主要群组部门在为委员会第四届会议筹备工作地点和青年问题小组/展览会方面的工作。委员会也欢迎各国政府和国际组织向这些特别活动提供的财政和其他支助，并呼吁各国政府、国际组织和私营部门继续通过这些活动协助筹备今后的活动；

(c) 强调以个别主要群组为重点的特别活动所提供的实际经验，并确认这些活动获得成功部分是由于主要群组伙伴及其网络之间促成的伙伴关系。

(d) 欢迎大会第50/113号决议，其中大会认识到各主要群组在联合国环境与发展会议以及在实施其各项建议方面所起的重要作用，又认识到需要它们积极参与特别会议的筹备工作，并认识到需要确保作出适当的安排，以便它们在特别会议期间作出贡献；

(e) 认识到所有主要群组对与可持续发展有关的问题的重大贡献，邀请它们积极参与可持续发展委员会1997年会议及大会1997年关于《21世纪议程》五年期综合审查特别会议筹备期间和会议期间的工作；

(f) 欢迎国际地方环境倡议理事会与联合国秘书处政策协调和可持续发展部共同提出的倡议，即通过一次世界性调查来评估地方《21世纪议程》的执行情况，并邀请各国政府和各国可持续发展协调机构提供充分支助以收集宝贵资料供1997年审查进程之用；

(g) 强调必须使主要群组酌情继续并扩大参加可持续发展委员会及有关国际组织，它们的工作是《21世纪议程》后续进程的重要组成部分；

(h) 认识到各主要群组组织，特别是非政府组织的工作是调集技术和财政援助以支助发展中国家的可持续发展倡议，鼓励在这方面采取进一步行动，特别是由有能力实际采取这种行动的组织采取进一步行动。

2. 因此，委员会：

(a) 鼓励所有各方支持建立伙伴关系的目的是，在所有各级上与各主要群组进行协调，并筹备可能在1997年审查工作范围内主办的各种特别活动；

(b) 鼓励各国政府和国际组织积极支助各主要群组的倡议，这些倡议的目的在于为1997年的审查工作作出贡献；

(c) 鼓励各国政府促使各主要群组的代表在国家一级上参加1997年审查进程的筹备工作，并优先考虑让主要群组的代表加入各国代表团出席可持续发展委员会第

五届会议,并酌情依照适当的议事规则出席1997年6月举行的大会特别会议;

(d) 支持由委员会第二届会议¹和第三届会议²商定、并经经济及社会理事会第1994/300号决定核可的关于认可非政府组织参加委员会的各项建议,并建议理事会在其1996年实质性会议上决定依照理事会第1993/215号决定的设想,继续将理事会第1993/220号决定认可参加委员会的非政府组织列在名册上;

(e) 请大会通过经济及社会理事会确保依照大会第50/113号决议作出各种适当安排以求最有效地协助1997年举行的大会特别会议并促使各主要群组,包括各非政府组织,积极参加特别会议;

(f) 请联合国各组织推动新趋势,增强各主要群组的公开程度和透明度,并呼吁它们酌情扩大其与主要群组的合作范围;

(g) 请各主要群组向可持续发展委员会提出报告,介绍最近对主要群组的参与采取新方针的大小国际会议及小组会议的实际例子;

(h) 强调必须落实由各主要群组拟订的综合报告办法及独立评估工作,并请委员会秘书处及联合国各机构与各主要群组继续合作;

(i) 并请各国政府、联合国组织和其他机构进一步努力编写与《21世纪议程》有关的简单易用资料,以协助地方人士在参与评估社会、经济和环境状况,以及参与地方一级的可持续发展问题决策进程方面发挥更积极的作用。

¹ 见《经济及社会理事会正式记录,1994年,补编第13号》(E/1994/33/Rev.1),第一章,第24(a)段。

² 同上,《1995年,补编第12号》(E/1995/32),第一章,第26段。